

2021年2月3日

親愛なるRのEADER、

月曜日mは開始arked黒人歴史月間、nは重要なために時間集団の変化に向けて歴史的なイベント、立派な指導者と手順を祝う米国における偏光時間の間に特に重要です。中小企業局は、黒人起業家と黒人所有の企業がサンフランシスコにもたらした深刻な影響を認識し、高めています。街のからの文化や近所活力、とダイバーのITY業界。

### ブラックビジネスディレクトリ

今月以降、Cのうち一体市のMPブラック所有のディレクトリSFで店頭での事業支援へ、とのディレクトリ他のIndustriesとサービス。

### セレモニーオープニング

JをOINサンフランシスコの黒人歴史月間のオープニングセレモニー2月5日（金曜日）に<sup>目</sup>に午後12時でラインSFGovTV。このイベントは通常、ロタンダの市庁舎で開催されますが、実質的に今年は開催されません。

いつものように、**私たちはお手伝いします**。ご質問やご不明な点がございましたら、電話（415）554-6134またはメール[sfosb@sfgov.org](mailto:sfosb@sfgov.org)までお問い合わせください。[oewd.org/covid19](http://oewd.org/covid19)でリソースを頻繁に確認することをお勧めします。

連帯して、

中小企業のオフィス

### 発表：

#### 2ラウンドCA SMALL BUSINESS COVID-19 RELIEF GRANT - OPEN NOW

本日、州の中小企業COVID-19救済助成プログラムが第2ラウンドの申請のために開始されました。このラウンドは2月8日午後6時に終了します。このプログラムは、テクノロジー対応のコミュニティ貸し手であるCA Office of Small Business Advocate and Lendistryによって管理されており、適格な中小企業および非営利団体に5,000ドルから25,000ドルの助成金を提供します。注：NYラウンド1授与されていなかった応募者が、されている資格は、自動的に考慮されますラウンド2。yのOUを再適用する必要はありません。適用するリソースは、含ま：[アプリケーションのヒント](#)、[ウェビナー](#)、[オンデマンドビデオ](#)（複数の言語で）、[アプリケーションガイド](#)、および[FAQ](#)を。

訪問[CAReliefGrant.com](http://CAReliefGrant.com)詳細について。申請については、地元の[パートナー組織](#)にお問い合わせください。

### 健康ガイダンスの更新/リマインダー

先週、SF公衆衛生局（DPH）は、1月27日にいくつかの事業と活動を再開するためのガイダンスを更新しました。チェックアウト私たちの[1/27電子ニュース](#)を場合は、あなたがそれを逃しました。いくつかの追加のリマインダーと更新：

- **休憩室の看板が必要になりました。**LL事業を含め、人事が使用するすべての屋内休憩室、カフェテリア、および同様の室内空間で看板を掲示するために必要とされている[安全な休憩を取る](#)、ポスター、[屋内リスク](#)のポスター、および[換気のチェックリスト](#)を。
- **バルクビンの看板が必要になりました：**食料品店で自己使用するために、バルクビンの横に新しい[バルクビンの使用](#)ポスターが必要です。看板をダウンロードすることができ、[彼はrを電子を](#)。
- **容量制限に付着した上注：**多くの企業が「最大収容人数を」割り当てられているFの怒りのDの apartment。能力の減少はしなければならないことの限界編最大の必要な割合に割り当てられ占有。施設に最大収容人数が与えられていない場合、デフォルトは通常**49人**です。容量を計算するとき誰を含めるかを決定するために、適切な健康指令を必ず確認してください。企業は、容量制限にスタッフを数える必要がなくなり、顧客だけを数える必要があります。
- **換気標識が必要です。**すべての屋内オペレーティング事業sがなければなりません投稿[この情報サイネージ](#)を開設で実装されている換気対策に関する。あなたは換気について質問がある場合は要件と[グラムuのidelines](#)を。

### 健康注文に関するよくある質問\*更新\*

公衆衛生省とSF市弁護士が更新発行[保健注文FAQ](#)を2/11/21に再開指導や質問を含めること。企業は、業界のガイダンス、健康と安全の要件などに関連する質問に対するこれらの回答を確認する必要があります。

### DISTRICT 10 SMALL BUSINESS REVOLVING LOAN FUND \*新規\*

ワーキングソリューションは、Inはルネッサンスアントレプレナーシップ・センターと提携し、バイビューハンターズポイントと他のD10の地域での事業のためにサンフランシスコの地区10を提供するために、新たな融資基金を立ち上げている、ファンドは5%の固定金利で\$ 5,000の\$ 50,000マイクロローンを提供します3年から5年の期間。資金提供は、D10実施委員会によって可能になります。申し込みは順次受け付けます。クリック[ここで](#)詳細は。中小企業は、[事前申請フォーム](#)に記入することで、申請の最初の一步を踏み出すことができます。

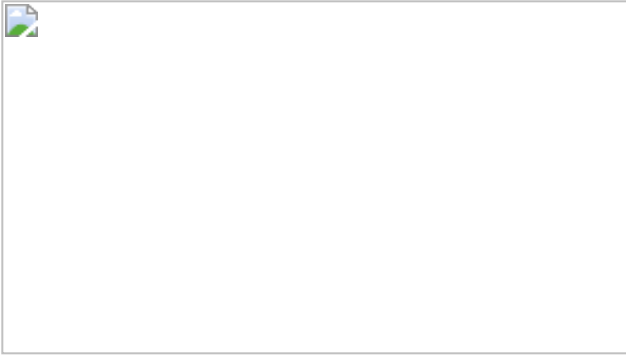
### 10のレガシービジネスが追加されました

たサンフランシスコ中小企業委員会は、12月14日と1月25日にレガシービジネスレジストリの次のビジネスを満場一致で承認しました。

- 24th Street Dental、2720 24th St.
- American Conservatory Theater Foundation、415 GearySt. および1127Market St.
- Bimbo's 365 Club、1025 Columbus Ave.
- Blade Runners Hair Studio、1792 Haight St.
- Center Hardware & Supply Co., Inc.、3003 3rd St.
- ジョルジオのピッツェリア、151クレメントストリート
- Japan Video & Media、1737 Post St.、 # 305
- マルチェロズピザ、420カストロストリート
- Pipe Dreams、1376 Haight St.
- デビッドボンクによる表面、1942年オーシャンアベニュー。

2016年以降、270の企業がSF LegacyBusinessesとして認定されています。レガシー企業は長年のある、SFで動作している地域密着型サービス提供事業者。それらは、業界、規模、伝統、歴史、製品、サービスに及びます。クリックして[ここに](#)企業やマップの完全なリストについて。レガシービジネスプログラムには、来月共有したいエキサイティングな発表があります。乞うご期待！

## 生き残るためにあなたの中小企業は何を必要としますか？



まだ記入していない場合は、中小企業のCOVID-19影響調査に記入してください。サンフランシスコ中小企業委員会は、サンフランシスコ州立大学のエコノミストと提携して、パンデミックから回復し、長期的に再建するためにサンフランシスコの中小企業が何を必要としているかをよりよく理解しています。地元の意思決定者がアドボカシーであなたのニーズを定量化できるように、あなたが参加してあなたの経験を比較検討することを願っています。調査は、調査を完了するのに10分かかります。すべての回答は秘密にされます。

クリックして[ここに開始するために調査](#)を。バージョンは、スペイン語、中国語、アラビア語、韓国語、日本語、ロシア語、フィリピン語、またはベトナム語でも利用できます。

### ウェビナー：

#### **不確実な時期のビジネス戦略と財務-2月9日火曜日、午後12時**

ゴールドマンサックスの10,000中小企業は、金融の不確実性を乗り越える方法に関する企業向けのインタラクティブセッションを主催しています。：トピックが含まれます *assess* あなたのビジネスの財務の健全性 *Evaluate* 不確実な環境の影響、*analyze* 異なる資金調達を選択肢とビジネス回復力のための他の潜在的なピボットを、そして使い新たな機会とにあなたのビジネスをリードする財務指標を新たに通常の。[再グラムisterこちら](#)。

#### **カリフォルニア州COVID-19中小企業助成金ラウンド2ウェビナー-毎日午前11時**

毎日のSBDCウェビナーで、州の中小企業助成プログラムに関する質問に回答してください。これらの毎日のウェビナーは、どのように適用するかを含め、適用する定義すべてをカバー、電子eligibility Requirement S、W帽の資金調達のために使うことができるの必要書類、および支援のための連絡先に人。[ここで登録します](#)。

#### **COVID-19救済助成プログラム第2ラウンドとCA中小企業のための救済プログラム-複数の日付**

カリフォルニアスモールビジネスCOVID-19救済助成プログラムの概要と州および連邦ビジネスの最新情報については、スモールビジネスマジョリティに参加してください。[2月4日午後1時](#) | [2月5日午後1時](#) | [2月8日午後1時](#)

### 中小企業のリソース

OEWDのチェックCOVID-19 [RESOURCの電子のページ](#)を継続的な更新のために。SF中小企業のためのCOVID-19救済活動についての市長のブログを[ここで読んでください](#)。

### **助成金とローン**

#### **ペイチェック保護プログラム-オープン**

SBAは、給与保護プログラム（PPP）をリニューアルオープンし、新たな借り手と特定の既存のPPPの借り手のために、拡張編の適格性と柔軟性。Previous PPP受信者がすることができる第二のPPP融資を得る特定の適格基

準がmである場合等。詳細と助けることができるSFベースの技術支援の提供、[こちらをクリックしてください](#)。PPPの詳細については、[sba.gov/ppp](http://sba.gov/ppp)にアクセスして[ください](#)。

**カリフォルニア再建基金**-パンデミック時にCA中小企業を提供するための公的および民間団体の州全体の取り組みとして、参加しているコミュニティの貸し手によって提供される**OPEN**ローン。2019年に最大50人のフルタイム従業員がいて、総収入が250万ドル以下の企業が応募の対象となる場合があります。詳細については、[www.CALoanFund.org](http://www.CALoanFund.org)をご覧ください。

**SFが再開に輝く**-OPEN企業は、屋外のバリアや家具など、店頭のCOVID-19安全対策の支払いを支援することができます。このプログラムは、過去、進行中、または将来の作業に対して最大2,000ドル、特定の地域では最大5,000ドルを払い戻すことができます。詳細については、[こちら](#)をご覧ください。

### **5,000ドルから2万ドルのSF救済助成金\*まもなくオープン\***

サンフランシスコは、中小企業の運営を安定させるために5千ドルから2万ドルの助成金を交付しています。このプログラムは、有色人種、女性、長年の企業、外出禁止令の影響を最も受けている中小企業、および州や連邦のプログラムから除外されているか、アクセスできない中小企業をサポートします。このプログラムは開発中であり、2月に開始される予定です。更新については、[こちら](#)を確認してください。

---

## **追加のリソース**

### **企業および非営利団体向けの無料PPE**

一部のコミュニティ組織では、地元企業向けの無料PPEの供給がまだ限られています。クリックして[ここに](#)PPEが利用可能かどうかを確認するために組織のリストのため。市のCOVID-19コマンドセンターから大量のフェイスシールドと手指消毒剤を注文するには、[このフォーム](#)に記入[してください](#)。配送は、通常はパレット以上の大量注文に対してのみ提供されます。質問については、[covidppe@sfgov.org](mailto:covidppe@sfgov.org)にお問い合わせください。

**SFグリーンビジネスプログラム-500ドルのリベート**グリーン化する間、お金を節約しましょう！サンフランシスコグリーンビジネスプログラムに参加して、LEDライト、ENERGYSTAR®アプライアンス、堆肥化または再利用可能な持ち帰り用ウェア、より安全なクリーニングおよび消毒製品などのアイテムに対して最大500ドルのリベートを獲得してください。資格を得るには、企業はグリーンビジネスプログラムの最初の認定段階を完了する必要があります。今[すぐサインアップ](#)-リベートは先着順で利用でき、資金は残ります。詳細については、[kevin.kumataka@sfgov.org](mailto:kevin.kumataka@sfgov.org)に電子メールを送信して[ください](#)。

### **ユーティリティビル救済プログラム拡張**

ザ・サンフランシスコ公益事業委員会は、彼らの上下水道代に最大20%の削減と中小企業や非営利の顧客を支援するため、2021年6月30日を通じて、別の6ヶ月間、彼らの法案の救済プログラムを拡張しました。[こちらからお申し込みください](#)。

### **消費税の軽減**

消費税が100万ドル未満のCA納税者には、自動的に3か月の税延長があり、課税対象の売上が最大500万ドルの企業には、既存の利息と違約金のない支払い契約が延長され、大企業向けの支払いオプションが拡張されま

す。詳細については、[ここをクリックしてください](#)。

### **進行中のリソース：**

以下のためにローカルおよび国家**Vaccine Information**、[クリックしてください](#)：[サンフランシスコ](#) | [カリフォルニア](#)

- サンフランシスコに住んでいますか、それとも働いていますか？ワクチンの資格があるときに通知を受け取るために[サインアップ](#)してください。

地元のプロバイダーから**個人用保護具PPE**を入手してください。リストに追加するには、[sfosb@sfgov.org](mailto:sfosb@sfgov.org)に電子メールを送信して[ください](#)。

ローカルコロナウイルス（COVID-19）**健康注文**はされてい[ここに](#)。**健康ディレクティブ**の業務用ができています。見つけ、[ここ](#)。健康命令に関する**FAQ**は、市の弁護士の[Webサイトに掲載されています](#)。

市長の**宣言**に関連COVID-19がされた[ここで](#)、と市長の**プレスリリース**は、発見され、[ここで](#)。

Bの可能性について電子警告**詐欺スキーム**景気刺激策に関連します。SBAプログラムに関連する詐欺や詐欺を報告するには、[ここをクリックしてください](#)。司法長官事務所は、コロナウイルス詐欺に関連する情報とリソースもここに提供して**います**。

311はSFの主要なカスタマーサービスセンターです。[オンラインでお問い合わせ](#)を送信するか、ダイヤル**3-1-1**（SF内）または**415-701-2311**に電話してください。市の公式テキスト更新については、「COVID19SF」を888-777にテキスト送信してください。

---

COVID-19関連の発表とリソースの最新情報を入手するには、<https://sfosb.org/subscribe-small-business-e-news>でe-newsにサインアップして[ください](#)。